

**Declaração de Conformidade**

Forelettronica Srl declara sob sua própria responsabilidade que os Carregadores de Bateria BC Battery Controller cumprem todas as normas pertinentes e os regulamentos em vigor na União Européia. O dispositivo é marcado CE.

Normas de referência:

- EN61000-3-2
- EN61000-3-3
- EN55014-1
- EN55014-2
- EN60335-1
- EN60335-2-29

**Dados Técnicos**

PRODUTO	EASY 900
Voltagem de Input	220+240V ac, 50-60Hz
Voltagem de Output	13,8 V - nom. 12 V
Corrente de Carga	0,9 A max
Proteções & Segurança	Inversão de Polaridade Curto-Circuito Sobrecalentamiento
Algoritmo de Carga	Automático, 4 fases
Tipos de Baterias	12 V de chumbo-ácido (Gel, tradicional, MF, AGM, VRLA...)
Capacidade da bateria	de 1,2 até 45 Ah, até 100 Ah para Manutenção
Temperatura operacional	entre - 20 C° e + 50° C

**Declaración de conformidad**

Forelettronica Srl declara bajo su exclusiva responsabilidad la conformidad de los cargadores BC Battery Controller con las siguientes normas y directivas.

Normas de referencia:

- EN61000-3-2
- EN61000-3-3
- EN55014-1
- EN55014-2
- EN60335-1
- EN60335-2-29

**Datos Técnicos**

MODELO	EASY 900
Tensión CA	220+240V ac, 50-60Hz
Tensión de carga	13,8 V - nominal 12 V
Corriente de carga	0,9 A max
Diagnóstico y Seguridad	Polaridad invertida Cortocircuito Protección contra recalentamiento
Algoritmo de carga	Automático de 4 pasos
Tipo de batería	12 V de plomo-ácido (de gel, abiertas, MF, AGM, VRLA...)
Capacidad de batería	1,2 Ah a 45 Ah, hasta 100 Ah para mantenimiento
Temperatura de funcionamiento	- 20 C° a + 50° C

**Garantia**

BC Easy beneficia de uma garantia de 36 meses do fabricante Forelettronica Srl. A garantia cobre o mau funcionamento do dispositivo devido a defeitos de produção/montagem ou a quebra de componentes internos. A garantia não cobre essas componentes cuja deterioração está devido ao uso comum/normal do produto. A garantia fica automaticamente invalidada no caso de qualquer tentativa para reparar ou abrir o dispositivo indevidamente, ou no caso de uso errado ou impróprio do dispositivo. Esta garantia é limitada ao comprador original do dispositivo e não pode ser transferida a terceiros.

Esta garantia exclui qualquer garantia implícita, como possíveis danos devidos ao uso do dispositivo: Forelettronica Srl é exonerada de qualquer responsabilidade por qualquer dano a pessoas ou bens devidos ao uso do produto. Os gastos de transporte para devolver ao fabricante o dispositivo defeituoso (junto com o cupom da garantia e a prova de compra) serão pagados pelo comprador.

**Performance**

Capacidade da Bateria (Ah)	Tempo de Carga (h) * (Easy 900)
3	< 2
10	< 7
20	< 22
40	< 48

\* Duração da fase de Carga Principal (fase 3)

**Fabricante**

Forelettronica Srl  
Via Meucci, 11  
20080 Cisliano (MI) - ITÁLIA  
Para informação e sugestões:  
e-mail: info@batterycontroller.it

**Garantía**

Forelettronica ofrece una garantía de 36 meses que cubre sus productos para fallas o mal funcionamiento debidos a materiales o mano de obra. Esta garantía no cubre las partes cuyo deterioro es atribuible al uso. Cada derecho de reparación en garantía queda anulado por el mal uso, la manipulación de cualquier tipo o la reparación por un técnico no autorizado. Esta garantía limitada es extendida solamente al comprador original: no es transferible a terceros.

Esta garantía excluye las formas de las garantías implícitas, incluidas las garantías por daños y perjuicios ocasionados como consecuencia de la utilización del dispositivo: Forelettronica está exenta de cualquier responsabilidad por cualquier daño causado a personas o bienes por el uso de sus productos. los gastos de envío para la devolución del producto defectuoso, junto con este cupón y el recibo de compra, están al cargo del comprador.

**Performance**

Capacidad de batería (Ah)	Tiempo de carga (h) * (Easy 900)
3	< 2
10	< 7
20	< 22
40	< 48

\* Duración de la Carga Principal (paso 3)

**Fabricante**

Forelettronica Srl  
Via Meucci, 11  
20080 Cisliano (MI) - ITALIA  
Para información y consejos:  
e-mail: info@batterycontroller.it



**GARANTIA**

A garantia cobre o mau funcionamento do dispositivo devido a defeitos de produção/montagem ou a quebra de componentes internos, não cobre essas componentes cuja deterioração está devido ao uso comum/normal do produto. Esta garantia exclui qualquer garantia implícita, como possíveis danos a pessoas ou bens devidos ao uso do dispositivo.

Produto: \_\_\_\_\_

Descrição do problema: \_\_\_\_\_

Atenção! Este cupom de garantia tem que ser devolvido junto com a prova de compra e o dispositivo em sua caixa original.

**BC BATTERY CONTROLLER EASY**

Obrigado pela sua compra de BC Battery Controller, o novo carregador de bateria universal, completamente automático e com um novo algoritmo de carregamento. O dispositivo BC Easy inclui uma tecnologia nova com oito ciclos de carregamento e é interiormente controlado por um microprocessador, que monitora em tempo real o estado da bateria e executa autonomamente os 4 ciclos seguintes:

**Fase 1 - Inicialização:** verifica que a bateria está em boa condição para ser recarregada.

**Fase 2 - Carga Suave:** no caso de descarga importante o dispositivo fornece à bateria uma corrente pulsante suave, para superar a fase crítica.

**Fase 3 - Carga Principal:** o dispositivo fornece a máxima corrente à bateria, até que a bateria está completamente carregada.

**Fase 4 - Manutenção:** o dispositivo mantém a sua bateria nas melhores condições de carga por longos períodos de tempo durante os quais você não usa seu veículo, sem qualquer risco (proteção contra inversão de polaridade, curto-circuito, sobrecarga da bateria, nenhum dano para os dispositivos eletrônicos do veículo...).

BC Easy é caracterizado por:

- Dois LEDs (verde e vermelho) que mostram:
  - LED Verde (Charge): o ciclo executado (Carga, Manutenção...);
  - LED Vermelho (Error): qualquer problema (inversão de polaridade, curto-circuito, bateria não conectada...).
- Para mais informações sobre o funcionamento dos LEDs, consulte a seção "Função de carregador de bateria".
- Monitoração dos principais parâmetros da bateria em tempo real durante cada fase de carga.

- Proteção contra a sobrecarga da bateria: gaseificação mínima, nenhum risco de formação de bolhas para todos os tipos de bateria de chumbo-ácido (tradicional, de tipo Gel, MF, AGM, VRLA...)

Em conclusão de cada fase, BC Easy roca automaticamente ao ciclo seguinte sem qualquer intervenção externa: **NÓS RECOMENDAMOS PARA MANTER SEU BC EASY SEMPRE CONECTADO À BATERIA.**

BC Easy pertence à família de Carregadores de Bateria BC Battery Controller, distribuídos pelos melhores negociantes de moto, carro e baterias. Todos os produtos da família BC Battery Controller foram projetados, manufaturados e testados de acordo com as normas atuais em vigor na União Européia para obedecer todas as exigências para equipamentos eletrônicos (segurança do dispositivo, compatibilidade eletromagnética...). Por favor leia este manual cuidadosamente antes de instalar ou usar o dispositivo.

**BC BATTERY CONTROLLER EASY**

Le agradecemos por haber elegido el nuevo cargador profesional BC Battery Controller, completamente automático y con un nuevo algoritmo de carga de 8 etapas. El cargador BC Easy es internamente controlado por un microprocesador que controla en tiempo real el estado de la batería y ejecuta automáticamente los siguientes 4 ciclos de carga:

**Paso 1 - Inicialización:** el dispositivo controla que la batería puede ser recargada / recuperada y que las células no estan en corto circuito.

**Paso 2 - Carga Ligera:** si la batería esta bastante descargada, el dispositivo emite una corriente ligera y pulsante a la batería hasta que se supere esta fase crítica.

**Paso 3 - Carga Principal:** durante esta fase, el cargador suministra corriente máxima a la batería, hasta que la batería está completamente cargada.

**Paso 4 - Mantenimiento:** el cargador mantiene su batería en las mejores condiciones de carga durante largos periodos, cuando su vehículo no se utiliza, sin ningún tipo de inconveniente (sobrecarga de la batería, recalentamiento, pérdida de agua/electrolito...).

BC Easy se caracteriza por:

- Dos diodos LED Verde/Rojo:
  - el diodo LED verde indica el ciclo de carga ejecutado (carga, mantenimiento...);
  - el diodo LED rojo comunica cualquier problema (polaridad invertida, cortocircuito, batería desconectada...).
- Para más información sobre el funcionamiento de los LED, consulte la sección "Modo de funcionamiento".
- Monitoreo en tiempo real de los parámetros de batería durante todas las fases de carga.

- Protección contra la sobrecarga: se activa cuando el microprocesador detecta un voltaje por encima de un umbral predeterminado: no hay riesgo de formación de burbujas, tampoco para baterías selladas y de gel.

Después de cada ciclo, el dispositivo pasa automáticamente al siguiente paso sin ninguna intervención externa: **SE RECOMIENDA DEJAR BC EASY SIEMPRE CONECTADO A LA BATERÍA CUANDO NO SE UTILIZA EL VEHÍCULO.**

El cargador pertenece a la gama de productos BC Battery Controller para el mantenimiento de las baterías, distribuidos en las mejores tiendas de accesorios profesionales. Los productos son fabricados según la normativa vigente para satisfacer todas las necesidades de seguridad y compatibilidad electromagnética. Por favor, lea atentamente este manual y siga las instrucciones antes de usar el dispositivo.



**GARANTÍA**

Esta garantía cubre fallas o mal funcionamiento debidos a materiales o mano de obra. No cubre las partes cuyo deterioro es atribuible al uso. Esta garantía excluye las formas de las garantías implícitas: Forelettronica está exenta de cualquier responsabilidad por cualquier daño causado a personas o bienes por el uso de sus productos.

Modelo: \_\_\_\_\_

Descripción anomalías: \_\_\_\_\_

¡Atención! Este cupón debe ser devuelto junto con:

- el recibo de compra;
- el dispositivo en el embalaje original.

### Advertência

Este dispositivo tem que ser usado de acordo com as condições de funcionamento para as quais foi projetado. Qualquer outro tipo de uso será considerado perigoso ou impróprio (por exemplo: é proibido usar o dispositivo para carregar baterias NiCd ou NiMH). O fabricante é completamente exonerado de qualquer responsabilidade por qualquer dano devido a uso errado ou impróprio do dispositivo. É importante lembrar que, usando o dispositivo, os princípios básicos seguintes de uso têm sempre que ser respeitados:

- Não toque no dispositivo com mãos molhadas (ou pés molhados).
- Não toque no dispositivo descalço.
- Não exponha o dispositivo a qualquer agente atmosférico (chuva, água, salinidade...).

Antes de executar qualquer operação de limpeza ou manutenção, por favor verifique que o dispositivo não é conectado à rede elétrica ou à bateria. Se o dispositivo não trabalha correttamente, não tente consertar isso: por favor, peça apoio a seu negociante local ou ao fabricante (info@batterycontroller.it). A garantia fica automaticamente invalidada no caso de qualquer tentativa para abrir o dispositivo indevidamente.

### Segurança

Parabéns pela compra do BC Easy, projetado e manufaturado de acordo com as normas atuais em vigor na UE e caracterizado pelos mecanismos de proteção seguintes:

- Proteção contra a conexão errada da bateria (inversão de polaridade).
  - Proteção contra curto-circuito.
  - Proteção contra sobrecalentamiento: a corrente provida à bateria é limitada automaticamente no caso de sobrecalentamiento do dispositivo.
- Para prevenir qualquer acidente, por favor respeite as diretrizes seguintes para uma própria manipulação das baterias:
- Usar sempre óculos de proteção operando em proximidade da bateria.
  - Não tente recarregar uma bateria congelada.
  - Durante a carga de uma bateria, evite chamas ou faíscas em sua proximidade desde que poderia produzir gases explosivos.
  - Não ponha o carregador em cima da bateria durante a carga.
  - As baterias contêm um eletrólito corrosivo: se o eletrólito entra em contacto com sua pele ou com seus olhos, os enxague imediatamente e abundantemente com água fresca e peça um doutor.
  - Cada carregador de bateria BC Battery Controller é especificamente projectado pela manutenção da bateria a longo prazo, para prevenir a lenta autodescarga da bateria. Se o dispositivo não troca a fase de manutenção depois de um período que é aproximadamente três vezes o período indicado no manual (Performance), por favor desconecte o dispositivo manualmente. Um dos problemas seguintes poderia ter acontecido:
    - a. a bateria esta definitivamente descargada;
    - os dispositivos eletrônicos conectados à bateria (por exemplo: rádio, computadores a bordo...) absorvem demasiada corrente.

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

### Conteúdo da caixa

- Carregador BC Easy, com cabos integrados para a conexão à rede elétrica e à bateria (cabo C1, que consiste em dois arames vermelho e preto que terminam com um conector feminino);
- Cabo com ilhós (C2) para conectar o dispositivo à bateria;
- Cabo conector de bateria com braçadeiras;
- De acordo com o equipamento selecionado, pode ser incluído um adaptador universal para isqueiros do carro, para isqueiros de tamanho normal (diâmetro 18 mm) e de tipo BMW (DIN. 4165 - diâmetro 12 mm);
- Cópia deste manual.

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

- Reponha o cabo com ilhós em seu esconderijo a bordo do veículo;
- Reponha BC Easy em sua caixa, para minimizar a exposição aos agentes atmosféricos.

## Função de carregador de bateria BC Easy

No caso de operação normal, o dispositivo indica a fase de carregamento da seguinte forma:

- LED verde (CHARGE) emite uma piscadela: ases de Carga (fases 2, 3) (\*).
- LED verde (CHARGE) iluminado: fase de manutenção (fase 4) (\*).
- LED vermelho (ERROR) parado.

(\*): Para mais detalhes, consulte a primeira página deste manual.

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy

Advertencias de seguridad para el uso del cargador BC Easy